

语言顺序：港、英、阿拉伯语

图纸提供单位	上海摩象网络科技有限公司
料号	421000126
版本号	V1.3
设计师	孙美晓
设计时间	250219
材质要求	105g 金东太空梭无光铜版纸；正背印刷；单色印刷；骑马订，24 页；
印刷色值	PANTONE Cool Gray 11C
尺寸	成型尺寸：92 × 92mm
修改内容	增加欧盟能效指令 (EU) 信息，250214；

注：此页面非印刷内容

xiaomi Outdoor Camera CW300 User Manual • 03

Xiaomi 室外攝影機 CW300 使用說明書 • 10

Xiaomi دليل مستخدم كاميرا CW300 الخارجية من • 17



A

1



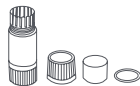
2



3



4



5



6



7

× 4

× 2



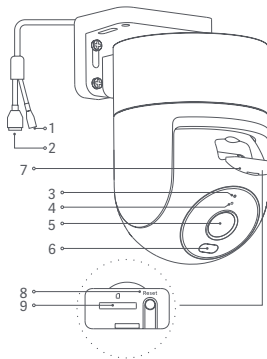
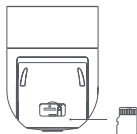
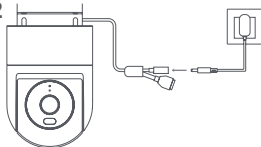
8

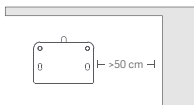
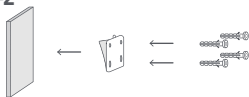
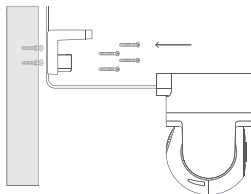
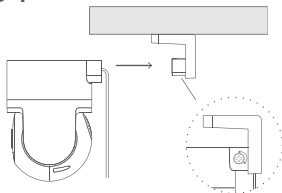
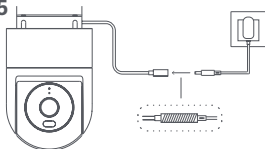
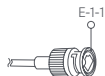
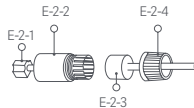


9



10

B**C-1****C-2**

D-1**D-2****D-3****D-4****D-5****E-1****E-2****E-3**

Read this manual carefully before use, and retain it for future reference.

Precautions

- The operating temperature range for this camera is -30°C to 60°C. Do not use this camera in environments with temperatures above or below the specified operating range.
- This camera is a precision electronic product that has an IP66 dust-tight and water-resistant rating. To ensure normal use, do not use the camera in extremely humid environments or locations that may cause water ingress.
- The power adapter that comes along with this product is not waterproof and is only for indoor use. Do not use the power adapter in extremely humid environments or locations that may cause water ingress. The operating temperature range for the power adapter is -30°C to 45°C. Do not use the camera in environments with temperatures above or below the specified range.
- To improve the camera's performance, do not place it where its lens faces or is next to a reflective surface, such as glass windows or white walls, as this will cause the image to appear overly bright in areas close to the camera and darker in areas further away, or cause the camera to produce white images.
- When using Wi-Fi, make sure the camera is installed in an area with a strong Wi-Fi signal. Do not install the camera near microwave ovens and other objects or places that may affect its Wi-Fi signal.
- When enabling or disabling the night vision of the camera, the infrared cut-off filter will be switched and a slight clicking sound will be made, which is normal.
- If the power cable gets damaged, please contact the after-sales service team for replacement.
- The product's nameplate information is on the bottom of the product.

Product Overview

Package Contents (Fig. A)

1. Xiaomi Outdoor Camera CW300
2. Wall Mount
3. Mounting Template Sticker
4. Power Adapter
5. Waterproof Network Port Accessories
6. Waterproof Tape
7. Mounting Screws
8. User Manual
9. Warranty Notice
10. Attention Sticker

Camera (Fig. B)

1. Power Port
2. Network Cable Port
3. Indicator
4. Microphone
5. Lens
6. Spotlight
7. Waterproof Cover
8. Reset Button
9. MicroSD Card Slot

Notes: Illustrations of product, accessories, and user interface in the user manual are for reference purposes only. Actual product and functions may vary due to product enhancements. The model, parameters and safety information of the camera are shown in the user manual and at the bottom of the camera.

How to Use

Installing a microSD card

Make sure the camera is unplugged. Remove the waterproof cover from over the microSD card slot and insert a microSD card with its contact side facing up. (Fig. C-1)

CAUTION: Unplug the camera when inserting or removing the microSD card. Please use a microSD card from a qualified brand (the camera supports a microSD card with a maximum capacity of 256 GB and the FAT32 format only, and a microSD card with a capacity of 64 GB and above may need to be formatted to the FAT32 format before use via Settings > Manage storage on the camera's plug-in page in the Mi Home/Xiaomi Home app). It is recommended that the microSD card has a read/write speed of no less than U1/Class 10.

Note: After inserting or removing the microSD card, make sure to reinstall the waterproof cover over the card slot to prevent water from entering the camera and affecting normal use.

Turning on

Plug the power adapter cable into the power port on the camera, and the camera will automatically turn on. (Fig. C-2)

When the indicator keeps in orange and a voice notification is heard, the camera is successfully turned on.

Note: Please make sure to use the original power adapter cable provided to charge the camera to avoid the camera not working properly. When the camera is turned on, do not turn the lens of the camera nor force it to rotate. If the positioning of the lens is inaccurate, please calibrate it in the Xiaomi Home app.

Indicator Status

Orange: Awaiting connection/Reset successfully

Blinking orange: Connecting to a network...

Blinking blue: Connecting to a server/OTA update in progress...

Blue: Connected successfully/Working normally

Connecting with the Xiaomi Home App

This product works with the Xiaomi Home app. Use the Xiaomi Home app to control your device, and to interact with other smart home devices.



10F1A6C2

Scan the QR code to download and install the app. You will be directed to the connection setup page if the app is installed already. Or search for "Xiaomi Home" in the app store to download and install it. Open the Xiaomi Home app, tap "+" on the upper right, and then follow the instructions to add your device.

Notes: The version of the app might have been updated, please follow the instructions based on the current app version. When connecting, make sure the network connection is stable, the camera is turned on, and the indicator remains orange. Once connected, the indicator will change to blue.

Reset

Press and hold the reset button for about 7 seconds if changing the network or the Xiaomi account connected to the camera. A voice notification will be heard once the reset is completed.

Note: Resetting the camera will not delete any data on the microSD card.

Installation

1. Stick the mounting template sticker in the correct position on the wall, making sure the right side of the sticker is over 50 cm from the corner of the wall. Drill holes in the wall that align with the holes on the sticker, with a diameter of about 6 mm and a depth of about 35 mm. (Fig. D-1)
2. Insert the plastic wall plugs into the drilled holes. (Fig. D-2)
3. Wall-mounted installation: Attach the wall mount to the wall by inserting the screws into the holes and screwing them into the wall plugs. If the power cable is being installed upward, it should pass through the groove in the wall mount first before the wall mount is screwed onto the wall. (Fig. D-3)
4. Ceiling installation: Turn the base of the camera upward, line it up with the clip on the mounting bracket, and tighten the screw on the right side. (Fig. D-4)
5. Once the camera is secured in place, wrap the waterproof tape around the power port to avoid water ingress. (Fig. D-5)

CAUTIONS:

- The wall must be able to support at least three times the total weight of the camera.
- To prevent possible injury, the camera must be securely fixed to the wall according to the installation instructions.
- Do not install near a heat source, such as an outdoor air conditioning unit, range hood outlet, or gas water heater outlet.

Installing the waterproof network port accessories

E-1-1. Sealing Ring

E-2-2. Waterproof Sleeve

E-2-4. Waterproof Rear Cover

E-2-1. Network Cable

E-2-3. Stopper

The waterproof network port accessories include: sealing ring, waterproof sleeve, stopper, and waterproof rear cover. Once installed, the network port's waterproof performance will be improved. Place the sealing ring on the camera's network port (Fig. E-1). Thread the waterproof rear cover, stopper, and waterproof sleeve over the network cable in order (Fig. E-2), then plug the network cable into the port. Screw together the waterproof sleeve and sealing ring, then screw together the waterproof rear cover and waterproof sleeve (Fig. E-3).

When network cable is not used, please still install the waterproof network port accessories. Please use a shielded network cable.

Specifications

Name: Xiaomi Outdoor Camera CW300

Item Dimensions: 168 × 100 × 123 mm

Night Vision Light: 850 nm infrared light × 2, white light × 2

Wireless Connectivity: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz

Wi-Fi Operation Frequency: 2412-2472 MHz

Wi-Fi Maximum Output Power: <20 dBm

Storage: MicroSD card (8 GB-256 GB supported)/Cloud storage

Operating Temperature: -30°C to 60°C

Model: MBC41

Video Codec: H.265

Rated Input: 12V  1A

Net Weight: 487 g

Resolution: 2560 × 1440

External AC Adapter Specifications

Manufacturer: Shenzhen AMC Technology Co., Ltd.

Model Identifier: AD-0121200100UK-5

Input Voltage: 100-240 VAC, 50/60 Hz, 0.5 A

Output Voltage: 12.0 V $\overline{\sim}$ 1.0 A 12.0 W

Average Active Efficiency: >82.97%

Efficiency at Low Load (10%): $\geq$ 80.40%

No-load Power Consumption: $\leq$ 0.10 W

WEEE Information



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

EU Declaration of Conformity



Hereby, Shanghai Moshon Technology Co., Ltd. declares that the radio equipment type Xiaomi Outdoor Camera CW300 (product name) MBC21 (model) is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

For detailed e-manual, please go to www.mi.com/global/support/user-guide

Under normal use of condition, this equipment should be kept a separation distance of at least 20 cm between the antenna and the body of the user.



CAUTION: Possibly hazardous optical radiation emitted from this product. Do not stare at operating lamp. May be harmful to the eyes.



Note: The power adapter is not waterproof and is only for indoor use. Do not use it in extremely humid environments or locations that may cause water ingress.

The product is in compliance with comply UK PSTI regulations, the full text of declaration of conformity is available at the following internet address:

<https://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Manufactured for: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Manufactured by: Shanghai Moshon Technology Co., Ltd.

(a Mi Ecosystem company)

Address: No. 668 Shenzhuan Road, Songjiang Hi-Tech Park, Caohejing Development Zone, Shanghai, China

For further information, please go to www.mi.com

Manufacturer or his authorized representative:

Name: Xiaomi Technology Netherlands B.V

Address: Prinses Beatrixlaan 582, 2595BM, The Hague, The Netherlands

Country: Netherlands

User Manual Version: V1.0

使用產品前請仔細閱讀本說明書，並妥善保管。

注意事項：

- 此攝影機的工作溫度範圍是 -30° C 至 60° C。請勿在溫度高於或低於指定工作範圍的環境下使用此攝影機。
- 該攝影機是一款精密電子產品，具有 IP66 防塵防水等級。為保證正常使用，請勿在極度潮濕的環境或可能導致進水的地方使用此攝影機。
- 此產品隨附的適配器不具備防水功能，僅限於室內使用。請勿在極度潮濕的環境或可能導致進水的地方使用適配器。此適配器的工作溫度範圍是 -30° C 至 45° C。請勿在溫度高於或低於指定範圍的環境下使用此攝影機。
- 為了提高攝影機的性能，請不要將其放置在鏡頭面對或靠近反光表面的地方，如玻璃窗或白色牆壁，因為這會導致圖像在靠近攝影機的區域顯得過於明亮，而在遠離攝影機的區域顯得較暗，或者導致攝影機產生白色圖像。
- 使用 Wi-Fi 時，請確保攝影機安裝在 Wi-Fi 訊號較強的地方。請勿將攝影機安裝在微波爐和其他可能影響其 Wi-Fi 訊號的物體或地方附近。
- 啟用或停用攝影機的夜視功能時，會打開紅外線截止濾光片並發出輕微的嗒嗒聲，這屬於正常現象。
- 如果電源線損壞，請聯絡售後服務團隊進行更換。
- 產品的銘牌資訊位於產品底部。

產品介紹

包裝內含（圖片 A）

1. Xiaomi 室外攝影機 CW300
2. 牆壁安裝支架
3. 安裝範本貼紙
4. 適配器
5. 防水的網絡接口配件
6. 防水膠帶
7. 安裝螺絲
8. 使用說明書
9. 注意事項貼紙

攝影機（圖片 B）

1. 電源接口
2. 網線接口
3. 指示燈
4. 麥克風
5. 鏡頭
6. 聚光燈
7. 防水蓋
8. 重設按鈕
9. microSD 卡槽

提示：說明書中的產品、配件、使用者介面等插圖均為示意圖，僅供參考。由於產品的更新與升級，產品實物與示意圖可能略有差異，請以實物為準。

本產品的型號、參數、安全資訊顯示在說明書中以及產品底部。

使用

安裝 microSD 卡

確保已經拔下攝影機電源線。取下 microSD 卡槽上的防水蓋，插入 microSD 卡，使其接觸面朝上。（圖片 C-1）

注意：插入或取下 microSD 卡時，請拔下攝影機電源線。請使用合資格品牌的 microSD 卡（攝影機支援最大容量 256 GB、FAT32 格式的 microSD 卡，對於 64 GB 及以上容量的 microSD 卡，可能需要透過米家應用程式中的攝影機外掛程式頁面的「設定 - 管理儲存」格式化為 FAT32 格式後，才能使用）。建議 microSD 卡的讀取/寫入速度不低於 U1/Class 10。

提示：插入或取出 microSD 卡後，請務必將 microSD 卡的防水蓋蓋好，防止水進入攝影機內，影響攝影機的正常使用。

開啟

將適配器纜線插入攝影機上的電源接口，攝影機將自動開啟。（圖片 C-2）

當指示燈保持橙色且聽到語音通知時，即表明攝影機成功開啟。

提示：請確保使用隨附的原廠適配器纜線為攝影機充電，以防止攝影機無法正常工作。當攝影機開啟後，請勿轉動攝影機鏡頭，也不要強制攝影機旋轉。如果鏡頭的位置不準確，請在米家應用程式中進行校正。

指示燈狀態

橙色：等待連接/重設成功

閃爍橙色：正在連接至網絡...

閃爍藍色：正在連接至伺服器/OTA 更新進行中...

藍色：已成功連接/正常工作

連接米家App

本產品已連接米家，可透過米家App操控，並與其他產品互聯互通。掃描QR Code，下載並安裝米家App，已安裝米家App的用戶將直接進入裝置連接頁面。或在Google Play商店及Apple App Store搜尋「米家」，下載並安裝米家App。打開米家App首頁，在頁面右上角點擊「+」，根據App提示方式新增裝置。



10F1A6C2

提示：由於米家App的升級與更新，實際操作可能與本產品描述略有差異，請按照目前最新米家App版本指引進行操作。連接時，請確保網絡連接穩定、攝影機開啟且指示燈保持橙色。連接之後，指示燈將變為藍色。

重設：

如果變更網絡或者小米帳號連接至攝影機，請長按重設按鈕約7秒。重設完成後，將聽到語音通知。

提示：重設攝影機將不會刪除 microSD 卡上的任何數據。

安裝

1. 將安裝範本貼紙貼在牆壁上的正確位置，確保貼紙的右側距離牆角 50 cm 以上。在牆壁上鑽孔，並與貼紙上的孔對齊，其直徑約 6 mm，深度約 35 mm（圖片 D-1）
2. 將塑膠牆塞插入鑽好的孔中。（圖片 D-2）
3. 壁掛式安裝：通過將螺釘插入孔中並將其旋入牆塞，將牆壁安裝支架安裝到牆壁上。若電源線向上安裝，則電源線應先穿過牆壁安裝支架上的凹槽，再將牆壁安裝支架固定在牆上。（圖片 D-3）
4. 吸頂安裝：將攝影機底座向上轉動，與安裝支架上的卡口對齊，擰緊右側的螺絲。（圖片 D-4）
5. 將攝影機固定好後，請在電源接口周圍纏上防水膠帶，以免進水。（圖片 D-5）

注意：

- 牆壁必須能夠支撐至少三倍於攝影機總重量的東西。
- 為了防止可能造成的傷害，必須按照安裝說明將攝影機牢固地固定在牆上。
- 請勿安裝在熱源附近，如室外空調機組、抽油煙機出口或燃氣熱水器出口。

安裝防水的網絡接口配件

E-1-1. 密封圈

E-2-2. 防水套管

E-2-4. 防水後蓋

E-2-1. 網線

E-2-3. 塞子

防水的網絡接口配件包括：密封圈、防水套管、塞子和防水後蓋。安裝後，將改善網絡接口的防水效能。將密封圈放置在攝影機的網絡接口上（圖片 E-1）。將防水後蓋、塞子、防水套管依次套在網線上（圖片 E-2），然後將網線插入接口。將防水套管與密封圈轉緊，再將防水後蓋與防水套管轉緊（圖片 E-3）。

不使用網線時，也需在網線接口安裝防水套件。

請使用屏蔽網線。

基本規格

產品名稱: Xiaomi 室外攝影機 CW300

產品尺寸: 168 × 100 × 123 mm

夜視燈: 2顆850nm紅外線燈 2顆白光燈

無線連接: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz

Wi-Fi 運作頻率: 2412 – 2472 MHz

Wi-Fi 最大輸出功率: <20 dBm

儲存功能: microSD 卡 (最小支援 8 G, 最大支援 256 G) /雲端儲存

工作溫度: -30℃ ~ 60℃

產品型號: MBC41

視訊編碼: H.265

額定輸入: 12V $\overline{\text{---}}$ 1A

產品淨重: 487 g

解像度: 2560 × 1440

外接交流適配器規格

製造商: Shenzhen AMC Technology Co., Ltd.

型號辨識碼: AD-0121200100UK-5

輸入電壓: 100-240 VAC, 50/60 Hz, 0.5 A

輸出電壓: 12.0 V $\overline{\text{---}}$ 1.0 A 12.0 W

平均運作功率: >82.97%

低負載時的效率 (10%): $\geq$ 80.40%

無負載耗電量: $\leq$ 0.10 W

如需要詳細的電子說明書, 請瀏覽 www.mi.com/global/support/user-guide

限用物質含有情況標示聲明書

設備名稱: Xiaomi 室外攝影機 CW300, 型號: MBC41						
單元	限用物質及其化學符號					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
外殼	○	○	○	○	○	○
電路板	—	○	○	○	○	○
線材	○	○	○	○	○	○
鏡頭	○	○	○	○	○	○
配件	—	○	○	○	○	○
備考1. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 備考2. “—” 係指該項限用物質為排除項目。						

WEEE 資訊



所有標有此符號的產品均屬於廢電器電子產品（2012/19/EU 指令中所指的 WEEE），不得與未分類的家居廢物一同處理。您應改為將該等廢棄裝置交至政府或當局部門所指定的廢電器電子產品收集站以供回收，從而保護人類健康和環境。正確的處置及回收方式有助防止此類廢棄裝置對環境及人類健康造成潛在的負面影響。如欲進一步了解此等收集站的位置及相關條款及細則，請與安裝人員或當局部門聯絡。

歐盟符合性聲明



上海摩象網絡科技有限公司僅此聲明，無線電裝置類型 Xiaomi 室外攝影機 CW300 (產品名稱) MBC41 (產品型號)符合 2014/53/EU 指令的要求。如欲了解歐盟符合性聲明的全文，請瀏覽以下網站：<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

在正常使用條件下，本設備的天線與消費者的身體之間應保持至少20cm的距離。



注意：本產品可能散發有害光輻射。請勿盯著工作燈看。這可能對眼睛有害。



提示：適配器不具備防水功能，僅限於室內使用。請勿在極度潮濕的環境或可能導致進水的地方使用。

委託商：小米通訊技術有限公司

製造商：上海摩象網絡科技有限公司

(小米生態鏈企業)

製造商地址：上海漕河涇開發區松江高科技園莘磚公路668號202室-28

(以下訊息僅供香港市場適用)

服務電話：852-30773620

本產品售後服務請查詢官網：www.mi.com/hk/service

本產品的相關訊息請查詢銷售網址：www.mi.com

說明書版本號：V1.0

اقرأ هذا الدليل بعناية قبل الاستخدام واحتفظ به للرجوع إليه مستقبلاً. التدابير الوقائية

- نطاق درجة حرارة التشغيل لهذه الكاميرا هو 30- إلى 60 درجة مئوية. لا تستخدم هذه الكاميرا في بيئات ذات درجات حرارة أعلى أو أقل من نطاق التشغيل المحدد.
- هذه الكاميرا منتج إلكتروني دقيق يتميز بتقييم مقاومة للأتربة IP66 وتقييم مقاومة للماء. لضمان الاستخدام الطبيعي، لا تعرض الكاميرا لبيئات رطبة بشدة أو مواقع معرضة لدخول الماء إليها.
- محول الطاقة الذي يأتي مع هذا المنتج غير مقاوم للماء وهو للاستخدام الداخلي فقط. لا تستخدم محول الطاقة في بيئات رطبة بشدة أو مواقع معرضة لدخول الماء إليها. يتراوح نطاق درجة حرارة التشغيل لمحول الطاقة ما بين 30- إلى 45 درجة مئوية. لا تستخدم الكاميرا في بيئات ذات درجات حرارة أعلى أو أقل من النطاق المحدد.
- لتحسين أداء الكاميرا، يرجى عدم وضع عدستها في مواجهة أو بجانب سطح عاكس، مثل الجدران الزجاجية والبيضاء، مما سيؤدي إلى ظهور الصورة ساطعة بشكل زائد في المناطق القريبة من الكاميرا ومعتمدة في المناطق البعيدة أو يؤدي إلى ظهور صور بيضاء على الكاميرا.
- عند استخدام Wi-Fi، تأكد من أن الكاميرا مثبتة في منطقة تتمتع بإشارة Wi-Fi قوية. لا تثبت الكاميرا بالقرب من أفران الميكروويف، أو أشياء أو أماكن أخرى قد تؤثر على إشارة Wi-Fi الخاصة بها.
- عند تمكين أو تعطيل الرؤية الليلية للكاميرا، سيتم تبديل حالة التشغيل/ إيقاف التشغيل في فلتر قطع الأشعة تحت الحمراء وسيصدر صوت نقر خفيف، وهذا طبيعي.
- في حالة تعرض كابل الطاقة للتلف، يرجى الاتصال على فريق خدمة ما بعد البيع لاستبداله.
- لوحة معلومات المنتج موجودة على الجهة السفلية من المنتج.

الكاميرا (الشكل B)

1. منفذ الطاقة
2. منفذ كابل الشبكة
3. المؤشر
4. الميكروفون
5. العدسة
6. مصباح كشاف
7. غطاء مقاومة الماء
8. زر إعادة الضبط
9. فتحة بطاقة microSD

محتويات العلبة (الشكل A)

1. كاميرا CW300 الخارجية من Xiaomi
2. حامل الجدار
3. ملصق قالب التركيب
4. محول الطاقة
5. ملحقات منفذ شبكة مقاومة للماء
6. شريط مقاوم للماء
7. براغي التثبيت
8. دليل المستخدم
9. إشعار الضمان
10. ملصق الانتباه

ملاحظات: الرسوم التوضيحية للمنتج والملحقات وواجهة المستخدم في دليل المستخدم يتم توفيرها كمرجع فقط. وقد يختلف المنتج والوظائف الفعلية بسبب إدخال تحسينات على المنتج.
الطراز والمعلومات ومعلومة السلامة للكاميرا معروضة في دليل المستخدم وفي الجزء السفلي من الكاميرا.

ما طريقة الاستخدام

تثبيت بطاقة microSD

تأكد من أن الكاميرا مفصولة. قم بإزالة غطاء مقاومة الماء من فتحة بطاقة microSD وأدخل بطاقة microSD بحيث يكون جانب التلامس الخاص بها مواجهاً للأعلى. (الشكل C-1)

تنبيه: أفضل الكاميرا عند إدخال أو إزالة بطاقة microSD. يُرجى استخدام بطاقة microSD من علامة تجارية معتمدة (تدعم الكاميرا بطاقة microSD بسعة قصوى 256 جيجابايت وتنسيق FAT32 فقط، وقد تُلزم تهيئة بطاقة microSD ذات سعة 64 جيجابايت وأعلى إلى تنسيق FAT32 قبل الاستخدام من خلال الإعدادات > إدارة التخزين في صفحة المكون الإضافي للكاميرا على تطبيق Mi Home/Xiaomi Home). يُستحسن استخدام بطاقة microSD بسرعة قراءة/كتابة لا تقل عن U1/Class 10.

ملاحظة: بعد إدخال أو إزالة بطاقة microSD، تأكد من إعادة تثبيت غطاء مقاومة الماء مرة أخرى على فتحة البطاقة بشكل صحيح لمنع دخول الماء إلى الكاميرا والتأثير على الاستخدام العادي.

التشغيل

قم بتوصيل كابل محول الطاقة في منفذ الطاقة على الكاميرا، وسيتم تشغيل الكاميرا تلقائياً. (الشكل C-2)
عندما يبقى المؤشر باللون البرتقالي وسماع صوت إشعار صوتي، يكون قد تم تشغيل الكاميرا بنجاح.

ملاحظة: يرجى التأكد من استخدام كابل محول الطاقة الأصلي المروود لشحن الكاميرا لتجنب عمل الكاميرا بصور غير صحيحة.
عندما تعمل الكاميرا، لا تقم بتدوير العدسة ولا تحاول تدويرها بالقوة. إذا كان مكان العدسة غير دقيق، فيرجى معايرتها في تطبيق Mi Home/Xiaomi Home.

حالة المؤشر

برتقالي: بانتظار اتصال / إعادة التبعين بنجاح

يوميض بالبرتقالي: يتصل بالشبكة...

بوميض بالأزرق: يتصل بخادم / التحديث عبر الأثير (OTA) قيد التقدم...

أزرق: متصلة بنجاح / تعمل بصورة صحيحة

الاتصال بتطبيق Xiaomi Home

يعمل هذا المنتج من خلال تطبيق Xiaomi Home. استخدم تطبيق Xiaomi Home للتحكم في جهازك، وللتفاعل مع أجهزة المنزل الذكية الأخرى.

امسح كود QR صوتياً لتنزيل التطبيق وتثبيته. سيتم توجيهك إلى صفحة إعدادات الاتصال في حال كان التطبيق مثبتاً بالفعل. أو
ابحث عن "Xiaomi Home" في متجر التطبيقات لتنزيله وتثبيته.

افتح تطبيق Xiaomi Home، واضغط على "+" في أعلى الجانب الأيسر، ثم اتبع المطالبات لإضافة جهازك.

ملاحظات: ربما قد تم تحديث إصدار التطبيق، الرجاء اتباع التعليمات استنادًا إلى إصدار التطبيق الحالي. عند الاتصال، تأكد من استقرار اتصال الشبكة، وأن الكاميرا تعمل، وأن المؤشر يبقى باللون البرتقالي. عند الاتصال، سيتغير لون المؤشر إلى الأزرق.



10F1A6C2

إعادة الضبط

اضغط مع الاستمرار على زر إعادة الضبط لمدة 7 ثواني في حالة تغيير الشبكة أو اتصال حساب Mi بالكاميرا. ستسمع صوت إشعار صوتي عند اكتمال إعادة الضبط.

ملاحظة: إعادة الضبط للكاميرا لن يؤدي إلى مسح أي بيانات على بطاقة microSD.

التثبيت

1. قم بتثبيت ملصق قالب التركيب في الموضع الصحيح على الجدار، مع التأكد من أن الجانب الأيمن من الملصق على بعد يزيد على 50 سم من زاوية الجدار. قم بحفر ثقب في الجدار موازية للثقب الموجودة على الملصق، بقطر حوالي 6 ملم وعمق حوالي 35 ملم (الشكل D-1)
2. أدخل قوابس الجدار البلاستيكية في الثقوب المحفورة. (الشكل D-2)
3. التثبيت على الجدار: قم بتثبيت حامل الجدار على الجدار بإدخال البراغي في الثقوب وشد البراغي في مقابس الجدار. إذا كان كابل الطاقة مثبتًا لأعلى، فينبغي أن يمر عبر التجويف الموجود في حامل الجدار أولاً قبل تثبيت حامل الجدار. (الشكل D-3)
4. التثبيت على السقف: اقلب قاعدة الكاميرا لأعلى، ثم قم بمحاذاتها مع المشبك الموجود على دعامة التركيب، ثم قد بشد المسامير بإحكام على الجانب الأيمن. (الشكل D-4)
5. بمجرد تأمين الكاميرا في مكانها، قم بلف شريط مقاوم للماء حول منفذ الطاقة لتجنب دخول الماء. (الشكل D-5)

تنبيهات:

- ينبغي أن يكون الجدار قادراً على حمل ما لا يقل عن ثلاثة أضعاف وزن الكاميرا الإجمالي.
- لتجنب التعرض لأي إصابة محتملة، يجب تثبيت الكاميرا بأمان على الجدار طبقاً لتعليمات التثبيت.
- لا تثبتها بالقرب من مصدر حرارة، مثل وحدة مكيف هواء خارجية، أو مخرج شفاط هواء مطبخ أو مخرج سخان ماء يعمل بالغاز.

تثبيت ملحقات منفذ الشبكة المقاومة للماء

E-1-1. حلقة الإغلاق المحكم	E-2-2. غلاف مقاوم للماء	E-2-4. غطاء خلفي مقاوم للماء
E-2-1. كابل الشبكة	E-2-3. سدادة	

تتضمن ملحقات منفذ الشبكة المقاومة للماء: حلقة الإغلاق المحكم، غلاف مقاوم للماء، سدادة، غطاء خلفي مقاوم للماء. عند التثبيت، سيتحسن أداء منفذ الشبكة المقاوم للماء. ضع حلقة الإغلاق المحكم على منفذ شبكة الكاميرا (الشكل E-1). قم بربط الغطاء الخلفي المقاوم للماء والسدادة والغلاف المقاوم للماء فوق كابل الشبكة بالترتيب (الشكل E-2)، ثم قم بتوصيل كابل الشبكة بالمنفذ. قم بتثبيت الغلاف المقاوم للماء وحلقة الإغلاق المحكم معاً، ثم قم بتثبيت الغطاء الخلفي المقاوم للماء والغلاف المقاوم للماء معاً (الشكل E-3).

عند عدم استخدام كابل الشبكة، يُرجى تثبيت ملحقات منفذ الشبكة المقاومة للماء دائماً.

يُرجى استخدام كابل شبكي محمي.

المواصفات

الاسم: كاميرا CW300 الخارجية من Xiaomi	الطراز: MBC41
أبعاد المنتج: 168 × 100 × 123 ملم	تشغيل الفيديو: H.265
ضوء الرؤية الليلية: 850 نانومتر إضاءة بالأشعة تحت الحمراء × 2، ضوء أبيض × 2	الإدخال المقدر: 12 فولت --- 1 أمبير
الاتصال اللاسلكي: 2.4 Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n	الوزن الصافي: 487 غم
تردد تشغيل شبكة واي فاي: 2412-2472 ميجاهرتز	الدقة: 1440 × 2560
أقصى طاقة خرج لشبكة واي فاي: > 20 ديسيبل مللي واط	
التخزين: بطاقة microSD (سعة 8 جيجابايت - 256 جيجابايت مدعومة) //	
التخزين السحابي	
درجة حرارة التشغيل: 30- إلى 60 درجة مئوية	

مواصفات محول تيار متردد خارجي

تم التصنيع لصالح شركة: Shenzhen AMC Technology Co., Ltd.

معرف الطراز: AD-0121200100UK-5

جهد الإدخال: 100-240 فولت تيار متردد، 60/50 هرتز، 0.5 أمبير

فلطية الإخراج: 12.0 فولت --- 1.0 أمبير 12.0 واط

متوسط الكفاءة الفعالة: < 82.97%

الكفاءة عند الحمل المنخفض (10%): $\leq 80.40\%$

استهلاك الطاقة بدون حمل: ≥ 0.10 واط

معلومات WEEE (نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية)

جميع المنتجات التي تحمل هذا الرمز هي نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE) وفقًا للتوجيه 2012/19/EU التي لا ينبغي أن تختلط بالنفايات المنزلية التي لم يتم فرزها. وبدلاً من ذلك، يجب حماية صحة الإنسان والبيئة بتسليم معدات النفايات إلى نقطة تجميع مخصصة معينة من قبل الحكومة أو السلطات المحلية لإعادة تدوير نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية. سيساعد التخلص الصحيح وإعادة التدوير على منع النتائج السلبية المحتملة على البيئة وصحة الإنسان. يرجى الاتصال بشركة التركيب أو السلطات المحلية للحصول على مزيد من المعلومات حول الموقع بالإضافة إلى شروط وأحكام نقاط التجميع هذه.



إعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي

بموجب هذا، تعلن شركة Shanghai Moshon Technology Co., Ltd. أن نوع جهاز الراديو كاميرا CW300 الخارجية (اسم المنتج) من Xiaomi الطراز MBC21 (النموذج) يتوافق مع التوجيه 2014/53/EU.

النص الكامل لإعلان مطابقة الاتحاد الأوروبي متاح على عنوان الإنترنت التالي:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

للحصول على دليل إلكتروني مفصل، يُرجى الانتقال إلى www.mi.com/global/support/user-guide



أثناء الاستخدام العادي، يجب إبقاء هذا الجهاز على مسافة فاصلة لا تقل عن 20 سم بين الهوائي وجسم المستخدم.

تنبيه: من المحتمل أن ينبعث من هذا المنتج إشعاع بصري خطير. لا تحقق في المصباح المضيء. قد يكون ضاراً بالعينين.



ملاحظة: محول الطاقة غير مقاوم للماء وهو للاستخدام الداخلي فقط. لا تستخدمه في بيئات رطبة بشدة أو مواقع معرضة لدخول الماء إليها.



تم التصنيع لصالح شركة: Xiaomi Communications Co., Ltd.
الجهة المصنعة: Shanghai Moshon Technology Co., Ltd.

(إحدى شركات نظام Mi الشامل)

العنوان: No. 668 Shenzhuan Road, Songjiang Hi-Tech Park,
Caohejing Development Zone, Shanghai, China

لمزيد من المعلومات، الرجاء الانتقال إلى موقع www.mi.com
إصدار دليل المستخدم: الإصدار 1.0

EU REP.

Xiaomi Technology Netherlands B.V.

Prinses Beatrixlaan 582, 2595BM, The Hague, The Netherlands

contact@support.mi.com

UK REP.

Xiaomi Technology UK Limited

Davidson House, Forbury Square, Reading, Berkshire RG1 3EU

contact@support.mi.com

